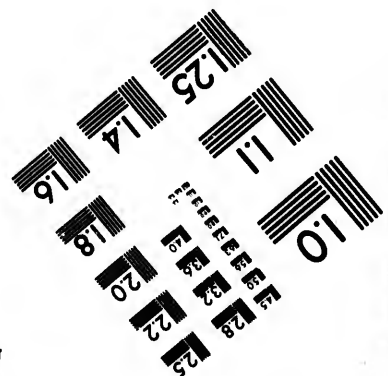
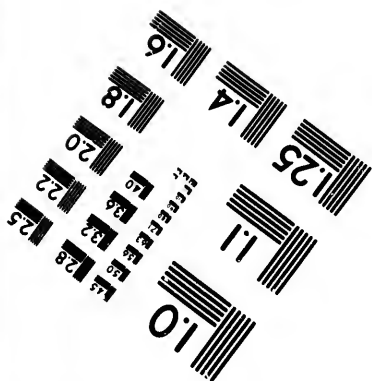
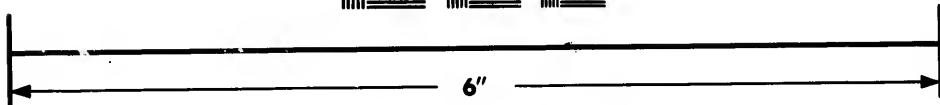
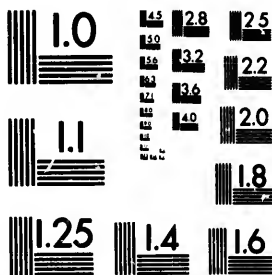


**IMAGE EVALUATION
TEST TARGET (MT-3)**



**Photographic
Sciences
Corporation**

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503

1.8
2.0
2.2
2.5
2.8
3.2
3.6
4.0

**CIHM/ICMH
Microfiche
Series.**

**CIHM/ICMH
Collection de
microfiches.**



Canadian Institute for Historical Microproductions / Institut canadien de microreproductions historiques

1.0
1.1
1.2
1.5
1.8
2.0

© 1984

Technical and Bibliographic Notes/Notes techniques et bibliographiques

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming, are checked below.

L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.

- Coloured covers/
Couverture de couleur
- Covers damaged/
Couverture endommagée
- Covers restored and/or laminated/
Couverture restaurée et/ou pelliculée
- Cover title missing/
Le titre de couverture manque
- Coloured maps/
Cartes géographiques en couleur
- Coloured ink (i.e. other than blue or black)/
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)
- Coloured plates and/or illustrations/
Planches et/ou illustrations en couleur
- Bound with other material/
Relié avec d'autres documents
- Tight binding may cause shadows or distortion
along interior margin/
La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la
distortion le long de la marge intérieure
- Blank leaves added during restoration may
appear within the text. Whenever possible, these
have been omitted from filming/
Il se peut que certaines pages blanches ajoutées
lors d'une restauration apparaissent dans le texte,
mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont
pas été filmées.
- Additional comments:/
Commentaires supplémentaires:

- Coloured pages/
Pages de couleur
- Pages damaged/
Pages endommagées
- Pages restored and/or laminated/
Pages restaurées et/ou pelliculées
- Pages discoloured, stained or foxed/
Pages décolorées, tachetées ou piquées
- Pages detached/
Pages détachées
- Showthrough/
Transparence
- Quality of print varies/
Qualité inégale de l'impression
- Includes supplementary material/
Comprend du matériel supplémentaire
- Only edition available/
Seule édition disponible
- Pages wholly or partially obscured by errata
slips, tissues, etc., have been refilmed to
ensure the best possible image/
Les pages totalement ou partiellement
obscurcies par un feuillet d'errata, une pelure,
etc., ont été filmées à nouveau de façon à
obtenir la meilleure image possible.

This item is filmed at the reduction ratio checked below/
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

10X	12X	14X	16X	18X	20X	22X	24X	26X	28X	30X	32X
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

re
détails
es du
modifier
er une
filmage

The copy filmed here has been reproduced thanks to the generosity of:

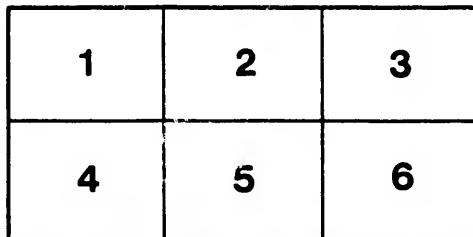
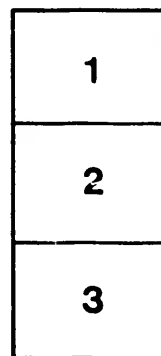
Seminary of Quebec
Library

The images appearing here are the best quality possible considering the condition and legibility of the original copy and in keeping with the filming contract specifications.

Original copies in printed paper covers are filmed beginning with the front cover and ending on the last page with a printed or illustrated impression, or the back cover when appropriate. All other original copies are filmed beginning on the first page with a printed or illustrated impression, and ending on the last page with a printed or illustrated impression.

The last recorded frame on each microfiche shall contain the symbol \rightarrow (meaning "CONTINUED"), or the symbol ∇ (meaning "END"), whichever applies.

Maps, plates, charts, etc., may be filmed at different reduction ratios. Those too large to be entirely included in one exposure are filmed beginning in the upper left hand corner, left to right and top to bottom, as many frames as required. The following diagrams illustrate the method:



L'exemplaire filmé fut reproduit grâce à la générosité de:

Séminaire de Québec
Bibliothèque

Les images suivantes ont été reproduites avec le plus grand soin, compte tenu de la condition et de la netteté de l'exemplaire filmé, et en conformité avec les conditions du contrat de filmage.

Les exemplaires originaux dont la couverture en papier est imprimée sont filmés en commençant par le premier plat et en terminant soit par la dernière page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration, soit par le second plat, selon le cas. Tous les autres exemplaires originaux sont filmés en commençant par la première page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration et en terminant par la dernière page qui comporte une telle empreinte.

Un des symboles suivants apparaîtra sur la dernière image de chaque microfiche, selon le cas: le symbole \rightarrow signifie "A SUIVRE", le symbole ∇ signifie "FIN".

Les cartes, planches, tableaux, etc., peuvent être filmés à des taux de réduction différents. Lorsque le document est trop grand pour être reproduit en un seul cliché, il est filmé à partir de l'angle supérieur gauche, de gauche à droite, et de haut en bas, en prenant le nombre d'images nécessaire. Les diagrammes suivants illustrent la méthode.

errata
to

peiture,
on à



1884

LISTE ALPHABETIQUE

DES MEMBRES DE L'ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE

ALPHABETICAL LIST of MEMBERS of the LEGISLATIVE



Orateur, HONORABLE J. S. C.

MEMBRES. MEMBERS.	COLLÈGES ELECTORAUX. CONSTITUENCIES.	RÉSIDENCES. ADDRESSES.	
Archambault, P. X.	Vaudreuil	Montréal.	Lavallée, Dr.
Asselin, Louis, Napoléon	Rimouski	St-Anselme.	Leduc, Léon.
Audet, N.	Dorchester	Montréal.	Lemieux, P. X.
Beaubien, Hon. Louis.	Hochelaga	St-Hermas.	Lynch, Hon.
Beauchamp, Benjamin	Deux-Montagnes	Beauharnois.	Marchand, Ho
Bergovin, Célestin	Verchères	Belœil.	Marcotte, Chs
Bernard, Abraham	Montmagny	St-Thomas.	Marion, Josep
Bernatchez, Nazaire	Beauce	Québec.	Martel, Dr. Do
Blanchet, Hon. Jean	Jacques-Cartier	Montréal.	Martin, Dr. H
Bayer, A.	Portneuf	Québec.	McShane, Jam
Brousseau, J. D.	Huntingdon	Huntingdon.	Mercier, Hon.
Cameron, Dr. A.	Québec-Ouest	Québec.	Nantel, Guilla
Carbry, Félix	Maskinongé	Louiseville.	Owens, Willia
Caron, Edouard	Bugot	St-Dominique.	Paradis, P. X
Casavant, Antoine	Laprairie	Village Laprairie.	Picard, Jacqu
Chénier, L. B. Alfred	Iberville	St-Georges Henryville.	Poulin, Etien
Demers, Alexis Louis	St-Maurice	Yamachiche.	Poupart, W. J
Désautels, Frs. S. Lésieur	Témiscouata	St-Ephrem.	Richard, Jean
Deschênes, G. H.	Montmorency	Lévis.	Rinfot dit Ma
Desjardins, L. G.	Nicolet	St-Grégoire le Grand.	Roberts, Ho
Doris, Louis Tr	Soulanges	Côteau Landing.	Robiloux, J. E
Duckett, Wm.	Ottawa (comté)	Hull.	Robillard Jose
Duhamel, Dr. Louis	Bellechasse	Québec.	Sawyor, W.
Faucher de St-Maurice, N. H. E.	Gaspé	Québec.	Shehyn, Jos.
Flynn, Hon. E. James	Shefford	Laurenceville.	Spencer, E. G.
Frégeau, Isidore	Laval.	St-Martin.	St-Hilaire, Eli
Gaboury, Amédée	Kamouraska	Rivière-ouelle.	Stephens, Geo
Magnon, C. A. E.	Québec (comté)	Québec.	Taillon, Hon.
Garnier, Hon. Pierre	Charlevoix	St-Urbain.	Thornton, Joh
Gauthier, Onésime	Mégantic	Québec.	Trudel, Robert
Irvine, Hon. George	Lotbinière	Québec.	Turcotte, Arth
Joly, Hon. H. G.			Watts, W. J.
			Wärtele, Hon.

LISTE ALPHABETIQUE des COLLEGES ELECTORAUX de la PROVINCE de QUÉBEC

Alphabetical List of Constituencies of the Province of Quebec with

COLLÈGES ÉLECTORAUX. CONSTITUENCIES.	MEMBRES. MEMBERS.	RÉSIDENCES. ADDRESSES.	COLLÈGES CON
Argenteuil	Owens, William	Stonfield.	Missisquoi
Bagot	Casavant, Antoine	St-Dominique.	Montcalm
Beauce	Blanchet, Hon. Jean	Québec.	Montmagny
Beauharnois	Bergovin, Célestin	Beauharnois.	Montmorency
Bellechasse	Faucher de St-Maurice, N. H. E.	Québec.	Montréal-est
Berthier	Robillard, Joseph	Lanoraie.	Montréal-centr
Bonaventure	Martin, Dr Henri Josué	Carleton.	Montréal-ouest
Brome	Lynch, Hon. W. W.	Knowlton.	Napierville
Chambly	Martel, Dr Dosithe	Chambly (Basin).	Nicolet
Champlain	Trudel Robert.	St-Génoiv. de Batiscan.	Ottawa
Chaudière			

1884

ALPHABETIQUE

LE GÉNÉRAL DE LA PROVINCE DE QUÉBEC.

THE LEGISLATIVE ASSEMBLY of the PROVINCE of QUEBEC.



LE J. S. C. WÜRTELE, Speaker.

RESIDENCES. — ADDRESSES.	MEMBRES. — MEMBERS.	COLLÈGES ÉLECTORAUX. — CONSTITUENCIES.	RESIDENCES. — ADDRESSES.
	<ul style="list-style-type: none"> ↳ Lavallée, Dr. V. P..... ↳ Lecluc, Léon..... ↳ Lemieux, F. X..... ↳ Lynch, Hon. W. W..... ↳ Marchand, Hon. F. G..... ↳ Marcotte, Chm..... ↳ Marlon, Joseph N. P..... ↳ Martel, Dr. Dosithe..... ↳ Martin, Dr. Henri Josué..... ↳ McShano, James..... ↳ Mercier, Hon. Honoré..... ↳ Nantel, Guillaume Alphonse..... ↳ Owens, William..... ↳ Paradis, F. X..... ↳ Picard, Jacques..... ↳ Poulin, Etienne..... ↳ Poupore, W. J..... ↳ Richard, Jean-Bte. Trofflé..... ↳ Rinfé et dit Malouin, D. Rémi F..... ↳ Robertson, Hon. J. G..... ↳ Robidoux, J. E..... ↳ Robillard Joseph..... ↳ Sawyer, W..... ↳ Shchyn, Jos..... ↳ Spencer, E. G..... ↳ St-Hilaire, Elio..... ↳ Stephens, George W..... ↳ Taillon, Hon. L. O..... ↳ Thornton, John..... ↳ Trudel, Robert..... ↳ Turcotte, Arthur..... ↳ Watts, W. J..... ↳ Würtele, Hon. J. S. C..... 	<ul style="list-style-type: none"> Joliette..... Richelieu..... Lévis..... Brome..... St-Jean..... L'Islet..... L'Assomption..... Chambly..... Bonaventure..... Montréal-ouest..... St-Hyacinthe..... Torbonno..... Argenteuil..... Napierville..... Richmond et Wolfe..... Rouville..... Pontiac..... Montcalm..... Québec-centre..... Shorbrooke..... Chateauguay..... Ber..... Compton..... Québec-est..... Missisquoi..... Chicoutimi et Saguenay..... Montréal-centre..... Montréal-est..... Stanstead..... Champlain..... Trois-Rivières..... Drummond et Arthabaska..... Yamaska..... 	<ul style="list-style-type: none"> St-Félix de Valois..... Sorel..... Québec..... Knowlton..... St-Jean d'Iberville..... L'Islet..... St-Paul l'Ermite..... Chambly (Bassin)..... Carleton..... Montréal..... Montréal..... St-Jérôme..... Stonefield..... St-Michel Archange..... Wotton..... St-Mario de Monnoir..... Chichester..... St-Liguori..... Québec..... Sherbrooke..... Montréal..... Lanoraie..... Sawyersville..... Québec..... Freelighsburg..... St-Prime, Lac St-Jean..... Montréal..... Montréal..... Coaticook..... St-Génev. de Batiscan..... Trois-Rivières..... Drummondville..... Montréal.....

la PROVINCE de QUÉBEC avec les NOMS des MEMBRES et leurs RESIDENCES.

Province of Quebec with the names of Members and their addresses.

RESIDENCES. — ADDRESSES.	COLLÈGES ÉLECTORAUX. — CONSTITUENCIES.	MEMBRES. — MEMBERS.	RESIDENCES. — ADDRESSES.
	<ul style="list-style-type: none"> Missisquoi..... Montcalm..... Montmagny..... Montmorency..... Montréal-est..... Montréal-centre..... Montréal-ouest..... Napierville..... Nicolet..... Ottawa..... 	<ul style="list-style-type: none"> Spencer, E. G..... Richard, Jean-Bte. Trofflé..... Bernatchez, Nazaire..... Desjardins, L. G..... Taillon, Hon. L. O..... Stephens, George W..... McShano, James..... Paradis, F. X..... Dorais, Louis Trofflé..... Duhamel, Dr Louis..... 	<ul style="list-style-type: none"> Freelighsburg..... St-Liguori..... St-Thomas..... Lévis..... Montréal..... Montréal..... Montréal..... St-Michel Archange..... St-Grégoire le Grand..... Hull.....

Sawyer, W..... Compton..... Sawyersville.....

Le Duhamel, Dr. Louis.....	Ottawa (comté).....	Hull.....	Sawyer, W.....
Le Faucher de St-Maurice, N. H. E.....	Bellechasse.....	Québec.....	Shehyn, Jos.....
Le Flynn, Hon. E. James.....	Gaspé.....	Québec.....	Spencer, E. G.....
Le Prévost, Isidore.....	Shefford.....	Lauroncroville.....	St-Hilaire, Elie.....
Le Gaborry, Amédée.....	Laval.....	St-Martin.....	Stephens, Georg.....
Le Gagnon, C. A. E.....	Kamouraska.....	Rivière-Ouelle.....	Taillon, Hon. L.....
Le Groux, Hon. Pierre.....	Québec (comté).....	Québec.....	Thornton, John.....
Gauthier, Onésime.....	Charlevoix.....	St-Urbain.....	Trudel, Robert.....
Irvine, Hon. George.....	Mégantic.....	Québec.....	Turootte, Arthur.....
Joly, Hon. H. G.....	Lotbinière.....	Québec.....	Watts, W. J.....
			Wartelle, Hon. J.....

LISTE ALPHABETIQUE des COLLEGES ELECTORAUX de la PROVINCE de QUÉBEC

Alphabetical List of Constituencies of the Province of Quebec with

COLLÈGES ÉLECTORAUX. CONSTITUENCIES.	MEMBRES. MEMBERS.	RÉSIDENCES. ADDRESSES.	COLLÈGES CONS...
Argenteuil.....	Owens, William.....	Stonefield.....	Missisquoi.....
Bagot.....	Casavant, Antoine.....	St-Dominique.....	Montcalm.....
Beauce.....	Blanchet, Hon. Jean.....	Québec.....	Montmagny.....
Beauharnois.....	Bergevin, Célestin.....	Beauharnois.....	Montmorency.....
Bellechasse.....	Faucher de St-Maurice, N. H. E.....	Québec.....	Montreal-est.....
Berthier.....	Robillard, Joseph.....	Lanorrie.....	Montréal-centro.....
Bonaventure.....	Martin, Dr Henri Josué.....	Carleton.....	Montréal-ouest.....
Brome.....	Lynch, Hon. W. W.....	Knowlton.....	Napierville.....
Chambly.....	Martel, Dr Dosithe.....	Chambly (Bassin).....	Niclot.....
Champlain.....	Trudel Robert.....	St-Génev. de Batiscan.....	Ottawa.....
Charlevoix.....	Gauthier, Onésime.....	St-Urbain.....	Pontiac.....
Châteauguay.....	Robidoux, J. E.....	Montréal.....	Portneuf.....
Chicoutimi et Saguenay.....	St-Hilaire, Elie.....	St-Prime, Lac St-Jean.....	Québec-centre.....
Compton.....	Sawyer, W.....	Sawyerville.....	Québec-ouest.....
Deux-Montagnes.....	Beauchamp, Benjamin.....	St-Hermas.....	Québec-est.....
Dorchester.....	Audet, N.....	St-Anselme.....	Québec (coraté).....
Drummond et Arthabaska.....	Watts, W. J.....	Drummondville.....	Richelieu.....
Gaspé.....	Flynn, Hon. E. James.....	Québec.....	Richmond et W.....
Haechelaga.....	Beaubien, Hon. Louis.....	Montréal.....	Rimouski.....
Huntingdon.....	Cameron, Dr A.....	Huntingdon.....	Rouville.....
Theriville.....	Demers, Alexis Louis.....	St-George Henryville.....	St-Hyacinthe.....
Jacques-Cartier.....	Boyer, A.....	Montréal.....	St-Jean.....
Joliette.....	Lavallée, Dr V. P.....	St-Félix de Valois.....	St-Maurice.....
Kamouraska.....	Gagnon, C. A. E.....	Rivière-Ouelle.....	Shefford.....
La Prairie.....	Charlevoix, L. B. Alfred.....	Village La Prairie.....	Sherbrooke.....
L'Assomption.....	Marlon, Joseph N. P.....	St-Paul l'Ermitte.....	Soulanges.....
Laval.....	Gaborry, Amédée.....	St. Martin.....	Stanstead.....
Lévis.....	Lemieux, F. X.....	Québec.....	Témiscouata.....
L'Islet.....	Marcotte, Chs.....	L'Islet.....	Toronto.....
Louisaire.....	Joly, Hon. H. G.....	Québec.....	Trois-Rivières.....
Miskinongé.....	Caron, Edouard.....	Louiseville.....	Vaudreuil.....
Mégantic.....	Irvine, Hon. George.....	Québec.....	Varechères.....
			Yamaska.....

Noms des employés de l'Assemblée Législative.—Names of t

<i>Greffier de l'Assemblée Législative - - - LOUIS DELORME</i>			
Assist. Greffier de l'Assemblée Législative.....	Etienne Simard.....	Assistant Clerk of the Legislative Assembly.....	Greffier des Cor.....
Député Greffier et Greffier du Journal Angla is et des archives.....	Paul E. Smith.....	Deputy Clerk, Clerk of the English Journal and Records.....	Greffier des imp Conservateur de
Assistant Greffier du Journal Anglais.....	Joseph Whyddon.....	Assistant Clerk of the English Journal.....	Maître de Poste
COMPTABLE.....	LAURENT SIMONEAU.....	ACCOUNTANT.....	Assistant Maître
Greffier du Comité des Bills Privés.....	Edouard Lemoine.....	Clerk of the Private Bills Committee.....	SERGEANT D'A
Assistant Greffier des Bills Privés.....	Chs. Delagrave.....	Assistant Clerk Private Bills.....	MESSAGER E
Chief des Traducteurs Français.....	Bateau Turootte.....	Chief French Translator.....	Messenger.....
Assistant Traducteur Français.....	Chrys, Langelier.....	Assistant French Translator.....	".....
Chief des Traducteurs Anglais.....	Crawford Lindsay.....	Chief English Translator.....	".....
Assistant Traducteur Anglais.....	Lawrence Stafford.....	Assistant English Translator.....	".....
Greffier des Procès-Verbaux.....	B. Marquette.....	Cloak of votes and proceedings.....	".....
Greffier du Journal Français et des Pétitions.....	Louis Fortier.....	Clerk of French Journal and Petitions.....	".....
Assistant do do do.....	A. J. Macdonald.....	Assistant do do do.....	".....
Départements du Greffier en Loi et du Greffier en Chancellerie.—Dep			
GREFFIER EN LOI.....	C. A. PARISAULT.....	LAW CLERK.....	GREFFIER EN
Assistant Greffier en Loi.....	Théophilus Oliver.....	Assistant Law Clerk.....	
Messenger.....	J. Roy.....	Messenger.....	

Sawyer, W.....	Compton.....	Sawyer, W.....
Shelby, Jos.....	Québec-est.....	Québec.....
Spencer, E. G.....	Missisquoi.....	Freelighsburg.
St-Hilaire, Elio.....	Chiboutiml of Saguenay.....	St-Prime, Lac St-Jean.
Stephens, George W.....	Montréal-centro.....	Montréal.
Taillon, Hon, L. O.....	Montréal-est.....	Montréal.
Thornton, John.....	Stanstead.....	Coaticook.
Trudel, Robert.....	Champlain.....	Sto-Gènev. de Batiscou.
Tarotte, Arthur.....	Trois-Rivières.....	Trois-Rivières.
Watts, W. J.....	Drummond of Arthabaska.....	Drummondville.
Wärtele, Hon. J. S. C.....	Yamaska.....	Montréal.

la PROVINCE de QUÉBEC avec les NOMS des MEMBRES et leurs RESIDENCES.
 Province of Quebec with the names of Members and their addresses.

RESIDENCES. ADRESSES.	COLLÈGES ÉLECTORAUX. CONSTITUENCIES.	MEMBRES. MEMBERS.	RÉSIDENCES. ADRESSES.
Missisquoi.....	Spencer, E. G.....	Freelighsburg.	
Montcalm.....	Richard, Jean-Bte. Trefflé.....	St-Liguori.	
Montmagny.....	Bernatchez, Nazaire.....	St-Thomas.	
Montmorency.....	Desjardins, L. G.....	Lévis.	
Montréal-est.....	Taillon, Hon, L. O.....	Montréal.	
Montréal-centro.....	Stephens, George W.....	Montréal.	
Montréal-ouest.....	McShane, James.....	Montréal.	
Napierville.....	Paradis, F. X.....	St-Michel Archange.	
Nicolet.....	Dorais, Louis Trefflé.....	St-Grégoire le Grand.	
Ottawa.....	Duhamel, Dr Louis.....	Hull.	
Pontiac.....	Pouppore, W. J.....	Chichester.	
Portneuf.....	Brousseau, J. D.....	Québec.	
Québec-centro.....	Rinfret dit Malouin, Rémi F.....	Québec.	
Québec-ouest.....	Carbray, Félix.....	Québec.	
Québec-est.....	Shelby, Jos.....	Québec.	
Québec (comté).....	Garnicau, Hon. Pierre.....	Québec.	
Richelieu.....	Leduc, Léon.....	Sorel.	
Richmond et Wolfe.....	Picard, Jacques.....	Wotton.	
Rimouski.....	Asselin, Louis, Napoléon.....	Rimouski.	
Rouville.....	Poulin, Etienne.....	Sto-Marie de Monnoir.	
St-Hyacinthe.....	Mercier, Hon. Honoré.....	Montréal.	
St-Jenn.....	Marchand, Hon. F. G.....	St-Jean d'Iberville.	
St-Maurice.....	Désaulniers, Frs. S. Lesieur.....	Yamachébo.	
Shefford.....	Frégou, Isidore.....	Laurenceville.	
Sherbrooke.....	Robertson, Hon. J. G.....	Sherbrooke.	
Soulanges.....	Duckott, Wm.....	Côtou Landing.	
Stanstead.....	Thornton, John.....	Coaticook.	
Témiscouata.....	Deschênes, G. H.....	St-Epiphane.	
Torrelbonne.....	Nantel, Guillaume Alphonse.....	St-Jérôme.	
Trois-Rivières.....	Tarotte, Arthur.....	Trois-Rivières.	
Vaudreuil.....	Archambault, F. X.....	Montréal.	
Verchères.....	Bernard, Abraham.....	Boisil.	
Yamaska.....	Wärtele, Hon. J. S. C.....	Montréal.	

relative.—Names of the employees of the Legislative Assembly.

LOUIS DELORME, - - - Clerk of the Legislative Assembly.			
Legislative Assembly:	Greffier des Comités.....	Charles P. Lindsay.....	Clerk of Committees.
the English Journal:	Greffier des impressions et Records, Papot.	Adjutor E. Demers.....	Clerk of Printing, and Records, Stationery.
English Journal.	Conservateur de la bibliothèque.....	L. P. Lemay.....	Librarian.
Committee.	Maitre do Poste.....	Z. Duhamel.....	Post Master.
Bills.	Assistant Maitre do Poste.....	F. X. Gagnon.....	Assistant Post Master.
er.	SERGEANT D'ARMES.....	Dr GÉDEON LAROQUE.....	SERGEANT AT ARMS.
olator.	MESSAGER EN CHEF.....	OLIVIER ROBTAILLE.....	CHIEF MESSENGER.
or.	Messenger.....	Jacques Morin.....	Messenger.
olator.	".....	Joseph Trudel.....	"
eedings.	".....	Etienne Gnavron.....	"
al and Petitions.	".....	Eldonard Littlejohn.....	"
do	".....	George Workman.....	"
	".....	Siméon Gagné.....	"
	".....	Eugène Balzarette.....	"

Chancellerie.—Departments of the Law Clerk and Clerk of Chancery.

GREFFIER EN CHANCELLERIE.....	L. H. HUOT.....	CLERK IN CHANCERY.
-------------------------------	-----------------	--------------------

